

入住登記指南 (チェックインのご案内: 繁体字)

對不起，我不會說漢語，請您看這張表。

(私は中国語が話せないため、このシートを使ってご案内させていただきます。)

- 您叫什麼名字? (お名前を教えてください?)
- 請您填寫一下兒入住登記表。(宿泊カードにご記帳いただけますか。)
- 我可以復印一下兒您的護照嗎? (パスポートをコピーさせていただいてよろしいですか。)
- 我確認一下兒您的信息。(ご宿泊内容を確認いたします。)

晚餐時間 (夕食時間) → 點 (時) 分 (分)

晚餐地點 (夕食場所) → 房間 (お部屋) 餐廳 (食堂)

早餐時間 (朝食時間) → 點 (時) 分 (分) ~ 點 (時) 分 (分)

早餐地點 (朝食場所) → 房間 (お部屋) 餐廳 (食堂)

- 您是否有忌口的食物? (食べられないものはありますか。)

有 (ある) 沒有 (ない)

↓

牛肉 (牛肉)、 豬肉 (豚肉)、 小麥 (小麦)、 雞蛋 (卵)、 蕎麥 (そば)、 花生 (落花生)、
 蝦 (えび)、 蟹 (かに)、 生魚片 (刺身)、 生食蔬菜 (生野菜)、 其他 (その他)

- 私人浴場是 收費 免費的。(家族風呂は 有料 無料です。)
您要預約嗎? (家族風呂は予約されますか?)

需要 (する) 不需要 (しない)

- 您是否需要早上叫醒服務? (モーニングコールは必要ですか?)

需要 (必要) 不需要 (必要ない)

↓

5 點 (時)、 6 點 (時)、 7 點 (時)、 8 點 (時)

- 付款方式 (お支払い方法は) → 日元 (日本円) 信用卡 (クレジットカード)
- 這是在房間內或館內的使用指南。(これは、お部屋や施設のご利用案内となります。)